

Số: 154/2014/NQ-HĐND

Long An, ngày 10 tháng 12 năm 2014

### NGHỊ QUYẾT

**Về phân bổ kinh phí thực hiện chính sách hỗ trợ để bảo vệ  
và phát triển đất trồng lúa năm 2014 (kinh phí đợt 2 năm 2013)**

### HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH LONG AN KHÓA VIII-KỲ HỌP THỨ 11

Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND ngày 26/11/2003;

Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước ngày 16/12/2002;

Căn cứ Nghị định số 42/2012/NĐ-CP ngày 11/5/2012 của Chính phủ về quản lý, sử dụng đất trồng lúa;

Căn cứ Thông tư số 205/2012/TT-BTC ngày 23/11/2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn thực hiện chính sách hỗ trợ để bảo vệ và phát triển đất trồng lúa theo Nghị định số 42/2012/NĐ-CP ngày 11/5/2012 của Chính phủ;

Sau khi xem xét Tờ trình số 3993/TTr-UBND ngày 14/11/2014 của UBND tỉnh về việc phân bổ kinh phí thực hiện chính sách hỗ trợ để bảo vệ và phát triển đất trồng lúa theo Nghị định số 42/2012/NĐ-CP ngày 11/5/2012 của Chính phủ năm 2014 (kinh phí đợt 2 năm 2013); Báo cáo thẩm tra của Ban Kinh tế-Ngân sách HĐND và ý kiến của đại biểu HĐND tỉnh,

### QUYẾT NGHỊ:

**Điều 1.** Hội đồng nhân dân tỉnh thống nhất phân bổ kinh phí và bổ sung ngoài dự toán năm 2014 (kinh phí đợt 2 năm 2013) cho Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn và ngân sách các huyện, thị xã Kiến Tường, thành phố Tân An kinh phí thực hiện chính sách hỗ trợ để bảo vệ và phát triển đất trồng lúa như sau:

#### **I. Bổ sung ngoài dự toán năm 2014 (kinh phí đợt 2 năm 2013)**

1. Phần kinh phí hỗ trợ địa phương sản xuất lúa do tỉnh đầu tư: bổ sung ngoài dự toán cho Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

2. Phần kinh phí hỗ trợ địa phương sản xuất lúa do cấp huyện làm chủ đầu tư và kinh phí hỗ trợ cho người sản xuất: bổ sung có mục tiêu ngoài dự toán cho ngân sách các huyện, thị xã Kiến Tường, thành phố Tân An.

3. Nguồn kinh phí: 122.844 triệu đồng do Trung ương bổ sung có mục tiêu năm 2014 cho ngân sách tỉnh Long An, kinh phí thực hiện chính sách bảo vệ và phát triển đất trồng lúa.

#### **II. Phân bổ kinh phí**

1. Kinh phí hỗ trợ địa phương sản xuất lúa: 61.459,458 triệu đồng.

Trong đó:

- Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn làm chủ đầu tư 30%: 18.489,671 triệu đồng;

- Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã Kiến Tường, thành phố Tân An làm chủ đầu tư 70%: 42.969,787 triệu đồng.

**2. Kinh phí hỗ trợ cho người sản xuất (các huyện, thị xã Kiến Tường, thành phố Tân An): 61.384,542 triệu đồng**

Diện tích đất lúa theo số liệu của Bộ Tài chính tạm tính hiện có đến 01/01/2013, giao Ủy ban nhân dân tỉnh thống nhất quyết toán theo diện tích thực tế với Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã Kiến Tường, thành phố Tân An.

**3. Việc hỗ trợ cho người sản xuất tính theo diện tích lúa canh tác như quy định tại Thông tư số 205/2012/TT-BTC ngày 23/11/2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn thực hiện chính sách hỗ trợ để bảo vệ và phát triển đất trồng lúa theo Nghị định số 42/2012/NĐ-CP.**

**Điều 2.** Hội đồng nhân dân tỉnh giao Ủy ban nhân dân tỉnh tổ chức triển khai thực hiện.

**Điều 3.** Hội đồng nhân dân tỉnh giao Thường trực, các Ban và đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh giám sát việc thực hiện Nghị quyết này.

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân tỉnh Long An kỳ họp thứ 11 Khóa VIII thông qua ngày 10 tháng 12 năm 2014.

Nghị quyết này có hiệu lực sau 10 (mười) ngày kể từ ngày Hội đồng nhân dân tỉnh thông qua./.

**Nơi nhận:**

- UB Thường vụ QH (b/c);
- Chính phủ (b/c);
- VP.QH, VP.CP (TP.HCM) (b/c);
- TT.TU (b/c);
- UBND tỉnh, UBMTTQ tỉnh;
- Đại biểu QH đơn vị tỉnh Long An;
- Đại biểu HĐND tỉnh khóa VIII;
- Các sở ngành, đoàn thể tỉnh;
- TT.HĐND, UBND huyện, thị xã, thành phố;
- VP.UBND tỉnh;
- LĐ và CV VP. Đoàn ĐBQH&HĐND tỉnh;
- Lưu: VT.





**Phụ lục I**  
**PHÂN BỐ KINH PHÍ PHÁT TRIỂN ĐẤT TRỒNG LÚA**  
**KẾ HOẠCH VỐN ĐẦU TƯ HẠ TẦNG NĂM 2014 (KINH PHÍ ĐỢT 2 NĂM 2013)**

(Kèm theo Nghị quyết số 154/2014/NQ-HĐND ngày 10/12/2014 của Hội đồng nhân dân tỉnh)

ĐVT: triệu đồng

TT	Tên danh mục công trình	Địa điểm XD	Quyết định phê duyệt DADT		Lũy kế bổ trợ vốn đến 31/10/2014	Kế hoạch vốn đợt 02 năm 2013	GHI CHÚ
			Số QĐ; ngày/tháng/năm	TMBĐT			
1	2	3	4	5	6	7	8
	<b>Tổng cộng:</b>			<b>79,071.241</b>	<b>19,448.946</b>	<b>18,489.671</b>	<b>Số NN&amp;PTNT làm chủ đầu tư</b>
<b>I</b>	<b>Công trình thanh toán hoàn thành</b>			<b>13,382.693</b>	<b>2,480.000</b>	<b>4,818.242</b>	
1	Đê kênh Hai Hạt (đoạn K9+001-K18+901 và san sửa đê đoạn K5+200 đến K9+001)	Tân Thạnh	03/QĐ-SKHĐT 07/01/2013	4.868.671	2.480.000	1.510.000	Đang làm HSQT, ước QT 3990
2	Cống Cầu Đá	Châu Thành	2154/QĐ-UBND 24/7/2013	510.022	-	408.242	Đã QT 408.24 triệu đồng
3	Cống trên kênh Năm Du	Cần Đước	3781/QĐ-UBND 25/10/2013	822.000	-	400.000	
4	Đê bao sông Lò Gạch (Từ Kênh 28-Chòi Mòi)	Vĩnh Hưng	3037/QĐ-UBND 30/12/2011	7.182.000	-	2.500.000	
<b>II</b>	<b>Công trình chuyển tiếp</b>			<b>24,185.458</b>	<b>6,806.946</b>	<b>2,400.000</b>	
1	Sửa chữa đê bao Bà Nghiệm	Thu Thờ	420/QĐ-SKHĐT 24/10/2012	9.663.326	2.887.129	1.400.000	Đang thi công
2	Đê bao Thạnh Trung, kết hợp giao thông	Cần Giuộc	462/QĐ-SKHĐT 25/10/13	14.522.132	3.919.817	1.000.000	Đang thi công Đoạn 1: Chuẩn bị khởi công Đoạn 2
<b>III</b>	<b>Công trình khởi công đầu năm 2014</b>			<b>29,052.705</b>	<b>10,162.000</b>	<b>7,400.000</b>	
1	Đê bao ven sông Vàm Cỏ Đông - Đoạn Áp I xã Thạnh Lợi	Bến Lức	404/QĐ-SKHĐT 25/10/13	4.615.436	1.620.000	500.000	Đang thi công
2	Cống kênh Đình (**)	Thủ Thừa	390/QĐ-SKHĐT, 25/10/13	7.047.875	2.470.000	2.000.000	Đang làm HSQT
3	Trạm bơm Cầu Mới (Xã Phước Hậu)	Cần Giuộc	431/QĐ-SKHĐT, 25/10/13	1.494.000	525.000	450.000	Đang thi công
4	Sửa chữa, cải tạo cống Bà Xiêng	Cần Đước	482/QĐ-SKHĐT 25/10/13	5.421.000	1.900.000	1.000.000	Đang thi công
5	San sửa bờ kênh Cầu Vội, kết hợp trải đá 0*4	Tân Thạnh	437/QĐ-SKHĐT 25/10/13	3.084.000	1.080.000	950.000	Đang thi công
6	Cống ngang rạch Bà Tàu	Tp. Tân An	417/QĐ-SKHĐT 25/10/13	3.049.394	1.067.000	1.000.000	Đang thi công
7	Đê Rạch Cật	Cần Giuộc	6915/QĐ-UBND 26/10/2012; 4027/QĐ-UBND 24/6/2014	4.341.000	1.500.000	1.500.000	Đang thi công
<b>IV</b>	<b>Công trình khởi công bổ sung năm 2014</b>			<b>12,450.385</b>	<b>-</b>	<b>3,871.429</b>	
1	Đê bờ Bắc kênh T5 (Lộ Vàm Thù - Trà Cú đến Kênh Bò bọ)	Thủ Thừa	429/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	2.257.000	-	700.000	
2	Cống 5 My	Tân Trụ	430/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	1.991.550	-	620.000	
3	Cống 6 Khai	Tân Trụ	431/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	939.049	-	290.000	
4	Cống Rạch Chùa	Tân Trụ	432/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	1.893.047	-	590.000	
5	Cống rạch Nhà	Tân Trụ	433/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	1.973.102	-	610.000	
6	Cống áp Thuận Lợi	Tân Trụ	400/QĐ-SKHĐT 24/10/2014	905.637	-	280.000	
7	Cống Cù Tròn	Châu Thành	434/QĐ-SKHĐT 28/10/2014	2.491.000	-	781.429	Cống trên đê ven sông Vàm Cỏ Tây xã Nhựt Ninh

Phụ lục II

**PHÂN BỐ KINH PHÍ HỖ TRỢ PHÁT TRIỂN ĐẤT TRỒNG LÚA NĂM 2014 (KINH PHÍ ĐỢT 2 NĂM 2013)  
CHO ĐỊA PHƯƠNG VÀ NGƯỜI SẢN XUẤT LÚA CÁC HUYỆN, TX KIẾN TƯỜNG, TP TÂN AN**

(Kèm theo Nghị quyết số 454/2014/NQ-HĐND ngày 10/12/2014 của Hội đồng nhân dân tỉnh)

ĐVT: 1.000 đồng

STT	ĐƠN VỊ	Tổng DT đất lúa 2012 (ha)	Diện tích đất trồng lúa		Tổng cộng kinh phí hỗ trợ	Hỗ trợ địa phương sản xuất lúa	Hỗ trợ người sản xuất lúa		
			Lúa 2 vụ trở lên (ha)	Lúa khác (ha)			Tổng cộng hỗ trợ cho nông dân sản xuất lúa	Kinh phí hỗ trợ cho dân có đất sản xuất 2 vụ lúa	Mức hỗ trợ cho dân có đất sản xuất 1 vụ lúa
1	2	3	4	5	6 = 7+8	7	8=9+10	9	10
1	TP. Tân An	3,572.98	3,572.98		1,499,733	617,543	882,190	882,190	0
2	Tân Hưng	38,957.54	38,957.54		17,389,809	7,160,539	10,229,270	10,229,270	0
3	Vĩnh Hưng	31,438.46	31,438.46		13,451,891	5,539,061	7,912,830	7,912,830	0
4	Mộc Hóa	23,279.00	23,279.00		9,893,675	4,073,950	5,819,725	5,819,725	0
5	Thị xã Kiến Tường	16,646.57	16,646.57		8,073,260	3,324,300	4,748,960	4,748,960	0
6	Tân Thạnh	30,633.86	29,112.83	1,521.03	12,573,981	5,177,563	7,396,418	7,326,315	70,103
7	Thạnh Hóa	20,565.39	20,565.39		8,710,682	3,586,787	5,123,895	5,123,895	0
8	Đức Huệ	21,067.81	19,130.99	1,936.82	8,275,701	3,407,624	4,868,077	4,771,195	96,882
9	Đức Hòa	21,632.65	7,164.15	14,468.50	4,477,673	1,843,748	2,633,925	1,949,575	684,350
10	Bến Lức	5,386.23	4,242.14	1,144.09	1,874,514	771,835	1,102,679	1,046,270	56,409
11	Thủ Thừa	15,302.03	12,926.91	2,375.12	5,686,244	2,341,377	3,344,867	3,227,055	117,812
12	Tân Trụ	6,700.93	6,700.93		2,838,991	1,169,026	1,669,965	1,669,965	0
13	Cần Đước	10,848.83	8,453.02	2,395.81	3,773,859	1,553,968	2,219,891	2,100,110	119,781
14	Cần Giuộc	7,102.19	7,102.19		2,821,262	1,161,767	1,659,495	1,659,495	0
15	Châu Thành	7,103.71	7,103.71		3,013,054	1,240,699	1,772,355	1,772,355	0
<b>Tổng cộng</b>		<b>260,238.18</b>	<b>236,396.81</b>	<b>23,841.37</b>	<b>104,354,329</b>	<b>42,969,787</b>	<b>61,384,542</b>	<b>60,239,205</b>	<b>1,145,337</b>